



## 2. Seniorentag 2017 2ème Journée des Seniors 2017

am 21. Oktober 2017

im Alten Zollhaus Lauterbourg (*Eurodistrikt PAMINA*)  
dans le bâtiment de l'ancienne douane de Lauterbourg \*)

### Program m / Programme

13.30 Uhr Empfang - Begegnung - Kaffee **Accueil - rencontre**

- 14.00 Uhr Eröffnung der Veranstaltung und Begrüßung  
**Ouverture officielle et mots de bienvenue**  
**Klaus Eehalt, Präsident SeniorPAMINA**

**Grußworte Discours de bienvenu**

- Der neue EVTZ - Europa bürgernah entwickeln  
**Le nouveau GECT - l'avenir de l'Europe**  
**Rémi BERTRAND, Präsident des Eurodistrikt PAMINA (EVTZ)**
- 10 Jahre SeniorPAMINA - Rückblick und weitere Entwicklung  
**Regards sur le passé et l'avenir**  
**Johannes WOLF, SeniorPAMINA**

**Aussprache und Moderation zu beiden Themen / Court débat sur les deux thèmes précédents**

**PAUSE: Möglichkeit zu Gesprächen und Bewegung**  
**Possibilité de se détendre ou de discuter**

- **Sicherheit für die Bürger im Eurodistrict PAMINA – grenzüberschreitende Zusammenarbeit der Polizei**

### **La sécurité des citoyens en Eurodistrict PAMINA**

**Capitaine Pierre-Marie LAGARRIGUE, Gendarmerie Wissembourg und Kriminalhauptkommissar Horst GESELL, Leiter der Zentrale Prävention in Ludwigshafen**

**Aussprache und Moderation / Court débat**

### **Schlußworte / Conclusion**

**Herbert SCHULZ und Jean WEIGEL**  
stellvertretende Vorsitzende / **vice-présidents**, SeniorPAMINA

**Moderation Deutsch-Französisch / Animateurs et traducteurs**

**Ende der Veranstaltung um 17.30 Uhr**  
**Fin de la manifestation à 17.30 heures**

**Schirmherrschaften :** **Dr. Fritz BRECHTEL, Landrat Germersheim**  
**Dietmar SEEFELD, Landrat Südliche Weinstraße**  
**Frédéric REISS, Député du Bas-Rhin**  
**Dr. Christoph Schnaudigel, Landrat Karlsruhe**

**\*) GECT / EVTZ Eurodistrict PAMINA, 2 rue du Général Mittelhauser, 67630 Lauterbourg**

Gefördert durch / **Encouragé par**



**EVTZ - Europäischer Verbund für territoriale Zusammenarbeit**  
**GECT - Groupement Européen de Coopération Territorial**